



DICIONÁRIO ESPANHOL

V. Estrada

INTRODUÇÃO

amppt.significadode.org é um projeto de dicionário aberto e colaborativo que, além de poder consultar significados de palavras, também oferece a seus usuários a possibilidade de incluir novas palavras ou nuancer o significado das palavras existentes nela. Como é compreensível, este projeto seria impossível de realizar sem a estimada colaboração das pessoas que nos seguem ao redor do mundo. Este e-book, portanto, nasceu com a intenção de prestar uma pequena homenagem a todos os nossos colaboradores.

V. Estrada contribuiu para o dicionário com 5 significados que aprovamos e recolhemos neste pequeno livro. Esperamos que o leitor seja muito valioso e, se você achar útil ou quer fazer parte do projeto, não hesite em visitar nosso site, teremos o maior prazer em recebê-lo.

Grupo de trabalho
amppt.significadode.org

estar amolado

De acordo com o 'Dicionário Curto de Mexicanismos', de Guido Gómez de Silva : moagem (do espanhol 'amolar' ?leve cortado para um instrumento no dente; perca peso; perturbe, mol- , moagem base ?pedra para toupeiras ou afiação'.)
1 . Tr. Causar danos graves ou perdas, danos, danos. || 2 . amolarse. prnl. Para resistir aos danos [. . .]De acordo com Guido Gómez, se 'moer' é causar danos, 'ser moldado' deve ser prejudicado ou danificado. Alguns sinônimos, palavras ou expressões similares podem ser que eu estou indo mal, eu não estou bem, eu estou fodido, eu já fui fodido

gastalón

gastalón/naadj . Você gasta seu dinheiro com facilidade, você não economiza. Também pode ser usado como substantivo : Seja um gastalón .

oferton

Maior oferta de 'oferta', com a sensação de que é muito boa.

si no o sino

São dois elementos sintáticos distintos. Por um lado, temos o nexos condicional "sim" e o advérbico de negação "não": "Se você não vier agora, fique sem comida". Ou seja, são duas palavras que introduzem uma condição no modo negativo. Em vez disso, 'sino' é uma conjunção contraditória que permite corrigir, especificar ou descartar algo previamente dito por algo novo: "Você não deve misturar cloro com água e sabão, mas primeiro limpar com sabão e depois desinfetar com uma solução de água de cloro". Aqui o que diz fundeu : <https://www.fundeu.com/en/recommend/sino-si-no/>

sustantivos compuestos

Um nome composto é o resultado de um processo morfológico de composição. Composição é um processo de formação de palavras em que temos mais de uma raiz léxica formando uma única palavra. Ou seja, um substantivo composto é aquele que em sua estrutura interna tem mais de uma raiz léxica (geralmente duas como em 'pisando' , mas pode ser mais como em 'lanche'). Não deve ser confundido com derivação que também é um processo de formação de palavras. O shunt tem uma raiz acompanhada de afixos (desarmar, reinterpretar). Afixos não aparecem na língua, independentemente de sintática ou semântica.